

Usūlü:  
Curcuna

HİCAZ (Hümāyūn) ŞARKI 'I'  
" Ateş-i sūzān-ı firkat yakdı cism-ü cānımı"

Beste:Hacı Fāik Be;  
Güfte:Mehmed Sādi Be;

A te şı su za nı fir kat  
yak dı cis mü ca nı mı ( SAZ )  
Bir ha rab-a ba de dön dür dü  
di lı vi ra nı mı ( SAZ )  
Bir ha rab-a ba de dön dür dü  
di lı vi ra nı mı ( SAZ )  
Ney le tes kin- ey le yim bu dı de i gir  
ya nı mı ( SAZ ) Çün ki al dır  
dım e lim den sev gi li ca  
na nı mı ( SAZ ) Çün ki al dır  
dım e lim den sev gi li ca

'I' Mersiye

na nı mı ( SAZ ) Ağ la çeş mim  
ağ la dur ma git di el den naz lı yar  
( SAZ ) Çağ la ey eş  
ki te rim çağ la mi sa li  
cuy bar ( SAZ ) Çağ la ey eş  
ki te rim çağ la mi sa li  
cuy bar

*Cimayd Orhon*  
19. Kasım. 1978 Levend

Āteş-i sūzān-ı firkat yakdı cism-ü cānımı  
Bir harāb-ābāde döndürdü dil-i virānımı  
Neyle teskin-eyleyim bu dide-i giryānımı  
Çünkü aldırdım elimden sevgili cānānımı  
Ağla çeşmim ağla durma gitdi elden nazlı yār  
Çağla ey eşk-i terim çağla misāl-i cūybār

( Mehmed / Sādī Bey )